

RECOMMANDATIONS IMPORTANTES A LIRE POUR ACTIVER LES REMBOURSEMENTS ET EVITER LES REJETS

Conditions générales :

- Le cadre réservé à l'adhérent doit être dûment renseigné.
- Le cadre réservé au médecin doit être renseigné par le praticien lui-même notamment la nature de la maladie.
- La validité de la feuille de soins est limitée à 3 mois à compter de la première consultation.
- L'entente préalable est exigée pour toute hospitalisation médicale, chirurgicale, soins dentaires spéciaux, extractions multiples, parodontie orthodontie, prothèses dentaires, prothèses auditives ou orthopédiques ainsi que pour tous les actes effectués en série.
- En cas d'accident, une déclaration précisant les causes et circonstances de l'accident est à joindre à la feuille de soins.

Pharmacie :

- Les vignettes des médicaments doivent être obligatoirement jointes aux ordonnances.
- Pour les médicaments sans vignettes une facture de la pharmacie doit être jointe.

Radiologie et Biologie :

- La facture ainsi qu'une copie des résultats des analyses ou du compte rendu (sous pli confidentiel) doivent être jointes à l'ordonnance médicale pour toute demande de remboursement.
- Un pli confidentiel du médecin prescripteur des analyses ou radios peut être demandé par le médecin conseil de la mutuelle.

Optique :

- L'ordonnance du médecin prescripteur et la facture de l'opticien sont à joindre à la feuille de soins.

Rééducation :

- L'entente préalable renseignée par le médecin prescripteur est exigée avant le début des séances de rééducations.
- Pour le remboursement, la facture et le calendrier des séances effectuées sont à joindre à la feuille de soins.

Dentaire :

- En cas de prothèses ou de traitement canalaires, l'accord préalable renseigné sur la feuille de soins est obligatoire avant le début de traitement.
- La facture doit être jointe à la feuille de soins pour toute demande de remboursement.
- La radio-après soins est obligatoire en cas de prothèses ou de traitement canalaires.

Maladie et Affection Longue Durée ALD et ALC :

- La déclaration de maladie chronique doit être renseignée par le médecin prescripteur et renouvelée tous les 6 mois.

Adresses Mails utiles

- Réclamation : contact@mupras.com
- Prise en charge : pec@mupras.com
- Adhésion et changement de statut : adhesion@mupras.com

La MUPRAS garantit le respect de la loi n° 09-08 relative à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel.

MUPRAS : Centre Allal Ben Abdellah - 6ème Etage Angle Rue Mohamed Fakir et Rue Allal Ben Abdellah - Quartier de l'Horloge Casablanca 20000 - Tél. : 05 22 20 45 45 (LG) - Fax : 05 22 22 78 18 - www.mupras.com



MUPRAS
Mutuelle de Prévoyance
& d'Actions Sociales
de Royal Air Maroc

Déclaration de Maladie

M23-004238

☒ Maladie

☐ Dentaire

☐ Optique

☐ Autres

Cadre réservé à l'adhérent (e)

Matricule : 1214 Société : 158001
☐ Actif ☐ Pensionné(e) ☐ Autre :
 Nom & Prénom : ELAI RNI AZZOUZ
 Date de naissance : 01.01.1951
 Adresse : Derb EL Widad - Hay Hassani, Casablanca
 Tél. : 0665669112 Total des frais engagés : 19992,00 Dhs

Cadre réservé au Médecin

Cachet du médecin :

DR. GADDAR Wasil
Pneumologue
11, Rue Lavoisier App. 12
Quartier Des hôpitaux
Tél: 0522 860 444

Date de consultation :/...../.....

Nom et prénom du malade : Age:

Lien de parenté : ☐ Lui-même ☐ Conjoint ☐ Enfant

Nature de la maladie : Maladie Respiratoire

Affection longue durée ou chronique : ☐ ALD ☐ ALC Pathologie :

En cas d'accident préciser les causes et circonstances :

Dans le cas où la maladie aurait un caractère confidentiel, communiquer les renseignements sous pli confidentiel à l'attention du médecin conseil de la Mutuelle.

J'atteste sur l'honneur l'exactitude des renseignements portés sur la présente déclaration. Je déclare avoir pris connaissance de la clause relative à la protection des données personnelles.

Fait à : Le :/...../.....

Signature de l'adhérent(e) :

Autorisation CNDP N° : A-A-215 / 2019

RELEVÉ DES FRAIS ET HONORAIRES

Dates des Actes	Natures des Actes	Nombre et Coefficient	Montant détaillé des Honoraires
10/04/23	CFL		

Cachet et signature du Médecin attestant le Paiement des Actes
 Dr. MRANZENTAR Alae
 Radiologue spécialiste en Radiologie Interventionnelle Cancérologique et Vasculaire
 Clinique d'Oncologie Le Littoral
 091193730

EXECUTION DES ORDONNANCES

Cachet du Pharmacien ou du Fournisseur Date Montant de la Facture

ANALYSES - RADIOGRAPHIES

Cachet et signature du Laboratoire et du Médecin
 Dr. YOUNES SHIMI
 Spécialiste en Médecine Nucléaire
 Salaj 3, Bd. La Grande Ceinture - Anfa
 Casa - Anfa
 Tél : 06 63 03 71 05 / 05 20 66 68 80 / 91 92
 Tél : 0520 66 68 80 / 91 92
 Casa - Anfa
 Fax : 0522 64 81 52 / 05 22 19 75 94
 10/04/23 Voir facture 2992,00

AUXILIAIRES MEDICAUX

Cachet et signature du Praticien Date des Soins Nombre Montant détaillé des Honoraires

AM PC IM IV

RELEVÉ DES FRAIS ET HONORAIRES

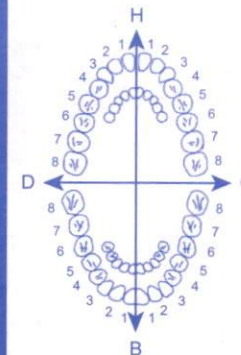
Le praticien est prié de préciser la dent traitée, l'acte pratiqué en indiquant la nature des soins.

Important :

Veillez joindre les radiographies en cas de prothèses ou de traitement canalaires, ainsi que le bilan de l'ODF.

SOINS DENTAIRES

Dents Traitées Nature des Soins Coefficient



Coefficient DES TRAVAUX

MONTANTS DES SOINS

DEBUT D'EXECUTION

FIN D'EXECUTION

O.D.F PROTHESES DENTAIRES

DETERMINATION DU COEFFICIENT MASTICATOIRE

H
 25533412 21433552
 00000000 00000000
 D 00000000 00000000 G
 35533411 11433553
 B

Coefficient DES TRAVAUX

MONTANTS DES SOINS

(Création, remont, adjonction)

Fonctionnel, Thérapeutique, nécessaire à la profession

DATE DU DEVIS

DATE DE L'EXECUTION

VISA ET CACHET DU PRATICIEN ATTESTANT LE DEVIS

VISA ET CACHET DU PRATICIEN ATTESTANT L'EXECUTION



RADIOTHERAPIE CONFORMATIONNELLE ET DOSIMETRIE 3D • RADIOTHERAPIE PAR MODULATION D'INTENSITE : IMRT • RAPID-ARC • RADIO-CHIRURGIE STEREOTAXIQUE •
CURIETHERAPIE HAUT DEBIT • MEDICINE NUCLEAIRE • ONCOLOGIE MEDICALE • ONCO-HEMATOLOGIE • GREFFE DE MOELLE OSSEUSE • RADIOLOGIE •
CHIRURGIE CARCINOLOGIQUE • CHIRURGIE REPARATRICE ET ESTHETIQUE • SOINS INTENSIFS • REANIMATION ET TRAITEMENT DE LA DOULEUR •
Casablanca, le 06/04/2023
EXAMEN TEP - FDG
SOINS PALLIATIFS • RADIOFREQUENCE • DEPISTAGE ET DIAGNOSTIC DES TUMEURS

Nom et prénom : Mr EL OIRDI Azzouz
DDN : 01/01/1951

N°Dossier: 23031029/23
Adressé par : Dr H. JABIR

INDICATION :

- Processus tumoral pulmonaire lobaire supérieur gauche.
- TEP-FDG pour bilan d'extension initial.
- Poids : 81kg, glycémie capillaire avant injection : 1.03g/l.

TECHNIQUE :

- Réalisé sur une TEP-TDM GE Discovery IQ 3 Rings mise en service en Novembre 2018.
- Injection : 10h22min au dos de la main droite par 166MBq de ¹⁸FDG.
- Acquisition : 11h17min / DLP : 1148.02mGy.cm / CTDI : 11.46mGy / SUV hépatique : 3,3

RESULTAT :

A l'étage cérébro-cervical :

- Absence d'hypo ou d'hypermétabolisme suspect cérébral.
- Absence d'hypermétabolisme suspect au niveau de la muqueuse ORL.
- Absence d'hypermétabolisme suspect au niveau des aires ganglionnaires cervicales.

A l'étage thoracique :

- Processus tumoral hypermétabolique pulmonaire apical gauche à centre nécrosé (SUVmax 23,4 mesurant 49 mm de grand axe). Ce processus est accolé à la paroi thoracique sans signe évident d'envahissement.
- Adénopathie hypermétabolique hilare pulmonaire gauche (SUV max 5,3).
- Absence d'hypermétabolisme suspect au niveau du reste des champs pulmonaires.
- Absence d'hypermétabolisme suspect au niveau des aires ganglionnaires axillaires.

A l'étage abdomino-pelvien :

- Absence d'hypermétabolisme suspect au niveau des aires ganglionnaires cœliomésentériques, lomboaortiques, iliaques et inguinales.
- Absence d'hypermétabolisme suspect au niveau hépatique et splénique.
- Absence d'hypermétabolisme suspect au niveau surrénalien.

Sur le plan ostéomédullaire :

- Absence d'hypermétabolisme suspect au niveau du squelette ostéo-médullaire exploré.

CONCLUSION: L'examen TEP FDG de ce jour montre :

- Processus tumoral hypermétabolique pulmonaire apical gauche associée à une extension ganglionnaire hilare homolatérale.
- Par ailleurs, absence d'hypermétabolisme suspect.
- Maladie pouvant être classée T2bN1M0 stade IIB (sous réserve d'une IRM cérébrale négative).

En vous remerciant de votre confiance,
Dr Y. Shimi

Pour accéder aux images de votre examen, veuillez utiliser le lien suivant :

<http://197.230.162.55:8081/images> Login : N4071 Mot de Passe : 9632

Dr. Younes SHIMI
Clinique d'Oncologie Le Littoral
Spécialiste en médecine nucléaire
Salaj 3, Bd. La Grande Ceinture Ain Diab
Casa - Anfa
Tél : 06 69 03 71 05 / 06 69 68 88/89



090003906

RADIOTHERAPIE CONFORMATIONNELLE ET DOSIMETRIE 3D • RADIOTHERAPIE PAR MODULATION D'INTENSITE : IMRT • RAPID-ARC • RADIO-CHIRURGIE STEREOTAXIQUE •
CURIETHERAPIE HAUT DEBIT • MEDECINE NUCLEAIRE • ONCOLOGIE MEDICALE • ONCO. HEMATOLOGIE • GREFFE DE MOELLE OSSEUSE • RADIOLOGIE •
CHIRURGIE CARCINOLOGIQUE • CHIRURGIE REPARATRICE ET ESTHETIQUE • SOINS INTENSIFS • REANIMATION ET TRAITEMENT DE LA DOULEUR •
SOINS PALLIATIFS • RADIOFREQUENCE • DEPISTAGE ET DIAGNOSTIC DES TUMEURS Casablanca Le: 06/04/2023

Facture N° 5938/23

Etablie par CHAIMAA NUCLEAIRE Page 1/1

Identification

N° Dossier : X3D066592

N° Identifiant : 23031029/23

Nom & Prénom : EL OIRDI AZZOUZ

C.I.N. : B55173

Date Début : 06/04/2023

Date Fin : 06/04/2023

Adresse : CASA

Traitement : Medecine nucleaire

Médecin : GADDAR WASSIL

Prestations	Qté	Prix U.	L.C.	Coef	Montant
IMAGERIE MEDICALE					
Petscan littoral	1	7 000,00			7 000,00
Total Rubrique :					7 000,00
PARTIE CLINIQUE :					7 000,00
TOTAL FACTURE					7 000,00

Arrêtée la présente Facture à la somme de :

Sept mille Dirhams

Cachet et signature

Clinique d'Oncologie Le Littoral
Salaj 3, Bd. La Grande Ceinture Ain Diab
Casa - Anfa - Tél : 0520 66 68 90/91/92
Fax : 0522 64 81 52 / 05 22 79 75 94
C72

Dr. Hamza JABIR
Oncologue Radiothérapeute

Lauréat de la faculté de Médecine de Casablanca
Ancien Médecin de l'institut Gustave Roussy à Paris
Diplôme de radiothérapie des cancers
ORL université Paris sud



Radiothérapie
Curiothérapie
Chimiothérapie
Soins Palliatifs

الدكتور حمزة جابر
اخصائي في تشخيص و علاج الأورام

خريج كلية الطب بالدار البيضاء
طبيب سابق بمعهد كوستاف روسي
دبلوم العلاج بالأشعة لسرطان الأذن
و الأنف و الحنجرة - كلية باريس

Casablanca, le :

05/04/2023

Le docteur Hamza JABIR :

Prescrit un Carcinome du
Poumon



TEP Scanner

Dr. Younes SHIMI
Clinique d'Oncologie Le Littoral
Spécialiste en médecine nucléaire
Salah 3, Bd. La Grande Ceinture Ain Diab
Casa - Anfa
Tél : 06 69 03 71 05 / 0520 66 68 88/89

RT6



✉ dr.jabir.hamza@gmail.com

☎ 05 22 86 55 68 / 06 61 80 17 08

إقامة رياض عبد المومن. 445A. رقم 14. الطابق الثالث - شارع عبد المومن - الدار البيضاء

Résidence Ryad Abdelmoumen, 445A, N°14, 3ème étage - Bd. Abdelmoumen - Casablanca



090003906

Dr. Alae MRANI ZENTAR

Spécialiste en Imagerie Médicale
Radiologie Interventionnelle
Cancérologique et Vasculaire
Lauréat de l'université de Versailles-
Saint-Quentin-en-Yvelines

Casablanca, le 10/04/2023

Nom : Mr EL OIRDI
Prénom : AZZOUZ
Médecin traitant : DR JABIR Hamza
S

IRM CEREBRALE**Indication :**

72 ans, bilan d'extension d'une néoplasie pulmonaire.

Technique :

Examen de l'encéphale effectué sur un appareil Philips (1,5 Tesla) comportant les acquisitions suivantes : séries sagittale T1, axiales Flair et T2*, coronale T2, imagerie de diffusion avec cartographie ADC. Acquisition T1 dans les 3 plans après injection de Gadolinium.

Résultats :Fosse postérieure :

Absence d'anomalie de signal du parenchyme cérébelleux et du tronc cérébral.
Le 4ème ventricule est en place de volume normal.
Respect des espaces sous-arachnoïdiens.

Etage sus-tentorial :

Quelques hypersignaux nodulaires T2 et flair de la substance blanche périventriculaire en rapport avec des lésions de démyélinisation.
Absence de processus occupant intra ou extra-parenchymateux.
Système ventriculaire de taille et de morphologie normales.
Respect des espaces sous-arachnoïdiens pour l'âge du patient.

Conclusion :

Absence de lésion secondaire à l'étage cérébral.

Dr Mrani ALae
INPE : 091193736

Dr. MRANI ZENTAR Alae
Radiologue Spécialiste en Radiologie
Interventionnelle Cancérologique et Vasculaire
Clinique d'Oncologie le Littoral

Pour accéder aux images de votre examen, veuillez utiliser le lien suivant :
http://197.230.162.55:8081/images Login : **40862** Mot de Passe : **9632**

- IRM 1,5T
- Scanner Multibarrettes
- Radiologie Conventionnelle
- Mammographie
- Tomosynthese
- Échographie Doppler
- Radiologie Interventionnelle
- Diagnostic et Thérapeutique



RADIOTHERAPIE CONFORMATIONNELLE ET DOSIMETRIE 3D • RADIOTHERAPIE PAR MODULATION D'INTENSITE : IMRT • RAPID-ARC • RADIO-CHIRURGIE STEREOTAXIQUE •
CURIETHERAPIE HAUT DEBIT • MEDECINE NUCLEAIRE • ONCOLOGIE MEDICALE • ONCO.HEMATOLOGIE • GREFFE DE MOELLE OSSEUSE • RADIOLOGIE •
CHIRURGIE CARCINOLOGIQUE • CHIRURGIE REPARATRICE ET ESTHETIQUE • SOINS INTENSIFS • REANIMATION ET TRAITEMENT DE LA DOULEUR •
SOINS PALLIATIFS • RADIOFREQUENCE • DEPISTAGE ET DIAGNOSTIC DES TUMEURS

Page : 1/1

DATE: 10/04/2023

Détail de la pharmacie consommée

Patient **EL OIRDI AZZOUZ**

Dossier N° **X3D106753**

Date	Produit consommé	Quantité	Prix Unit.	Montant
Pharmacie				
10/04/2023	GADOVIST 7.5 ML IV INJ	1	392,00	392,00
Total				392,00
Total journée 10/04/2023				392,00
Total produits consommés :				392,00

Clinique d'Oncologie Le Littoral
Salaj 3, Bd. La Grande Ceinture Ain Diab
Casa - Anfa - Tél : 0520 66 68 90/91/92
Fax : 0522 64 81 52 / 05 22 79 75 94
C05



RADIOTHERAPIE CONFORMATIONNELLE ET DOSIMETRIE 3D • RADIOTHERAPIE PAR MODULATION D'INTENSITE : IMRT • RAPID-ARC • RADIO-CHIRURGIE STEREOTAXIQUE •
CURIETHERAPIE HAUT DEBIT • MEDECINE NUCLEAIRE • ONCOLOGIE MEDICALE • ONCO-HEMATOLOGIE • GREFFE DE MOELLE OSSEUSE • RADIOLOGIE •
CHIRURGIE CARCINOLOGIQUE • CHIRURGIE REPARATRICE ET ESTHETIQUE • SOINS INTENSIFS • REANIMATION ET TRAITEMENT DE LA DOULEUR •
SOINS PALLIATIFS • RADIOFREQUENCE • DEPISTAGE ET DIAGNOSTIC DES TUMEURS

Casablanca Le: 10/04/2023

Facture N° 6144/23

Etablie par MOUSSABBIB Page 1/1

Identification

N° Dossier : X3D106753

N° Identifiant : 23031029/23

Nom & Prénom : EL OIRDI AZZOUZ

Date Début : 10/04/2023

Date Fin : 10/04/2023

C.I.N. : B55173

Adresse : CASA

Traitement : Bilan radiologique

Médecin : GADDAR WASSIL

Prestations

Qté	Prix U.	L.C.	Coef	Montant
IMAGERIE MEDICALE				
1	2 600,00			2 600,00
Irm cerebrale				
Total Rubrique :				2 600,00
PHARMACIE				
1	392,00			392,00
Pharmacie				
Total Rubrique :				392,00
				2 992,00
PARTIE CLINIQUE :				
TOTAL FACTURE				2 992,00

Arrêtée la présente Facture à la somme de :

Deux mille neuf cent quatre-vingt douze Dirhams

Cachet et signature

Clinique d'Oncologie Le Littoral
Salaj 3, Bd. Le Grande Ceinture Ain Diab
Casa - Anfa - Tél : 0520 66 68 90/91/92
Fax : 0522 64 81 52 / 05 22 79 75 94
C05

Dr. Hamza JABIR
Oncologue Radiothérapeute

Lauréat de la faculté de Médecine de Casablanca
Ancien Médecin de l'institut Gustave-Roussy à Paris
Diplôme de radiothérapie des cancers
ORL université Paris sud



الدكتور حمزة جابر
إخصائي في تشخيص و علاج الأورام

خريج كلية الطب بالدار البيضاء
طبيب سابق بمعهد كوستاف روسي
دبلوم العلاج بالأشعة لسرطان الأذن
و الأنف و الحنجرة - كلية باريس

Casablanca, le : 05/04/23

Mr. El arch

Carcinome du pome -



BM cerebral

Dr. JABIR Hamza
Oncologue - Radiothérapeute
Résidence Ryad Abdelmoumen, 445A,
N° 14, 3^{ème} Etage, Bd Abdelmoumen,
CASABLANCA - INPE : 091236927

Dr. MRANI ZENTARALAE
Radiologue Spécialiste en Radiologie
Interventionnelle Cancérologie et Vasculaire
Clinique d'Oncologie le Littoral
091193730

Dr. JABIR Hamza
Oncologue - Radiothérapeute
Résidence Ryad Abdelmoumen, 445A,
N° 14, 3^{ème} Etage, Bd Abdelmoumen,
CASABLANCA - INPE : 091236927



✉ dr.jabir.hamza@gmail.com

☎ 05 22 86 55 68 / 06 61 80 17 08

إقامة رياض عبد المومن. 445A. رقم 14. الطابق الثالث - شارع عبد المومن - الدار البيضاء
Résidence Ryad Abdelmoumen, 445A, N°14, 3^{ème} étage - Bd. Abdelmoumen - Casablanca